

TITLE	
Romanization	NECRO

ARTIST	
Romanization	MORRIGAN

LYRICS	
Romanization	Under the dazzling dark sun

Translation	The light is just drowning without reaching anymore								
Japanese	光	は	もう	届かず	lc lc	溺れる	だけ		
Romanization	hikari	wa	mou	todokazu	ni	oboreru	dake		
English definition	light	← marks what	already /	not reach	←"without	drown	only		
		was previously	anymore		doing" <i>the</i>				
		stated as the			previously stated				
		primary topic			verb				
Grammar role	NOUN	PARTICLE	ADVERB	<u>VERB</u>	PARTICLE	<u>VERB</u>	ADVERB		
				conjugated to		conjugated to			
				~zu form (sounds		present tense			
				formal) to mean					
				"without doing					
				~"					
Form to				PRESENT TENSE					
reference in				届く					
dictionary				todoku					
				reach					

Translation	Beside the rubble is covered with blooming flowers and							
Japanese	瓦礫	瓦礫 の 横 に 咲く 華 に 塗れ						
Romanization	gareki	no	yoko	ni	saku	hana	ni	mamire

English definition	rubble	's	beside	← marks the	bloom	flower(s)	← marks the	be covered (with)
				previously stated		.,	previously stated	
				as the			as the	(with) / be
				destination of			destination of	stained (with)
				the following			the following	
				verb (which			verb (which	
				might be			might be	
				artistically			artistically	
				unstated)			unstated)	
Grammar role	NOUN	PARTICLE	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>
					conjugated to			conjugated to
					present tense and			continuative pre-
					serving as an			masu form
					adjective for the			(sounds formal)
					following→			used to connect
								this action to the
								next →
Form to								PRESENT TENSE
reference in								塗れる
dictionary								mamireru
								be covered (with)
								/ be smeared
								(with) / be
								stained (with)

Translation	Swarming black m	Swarming black masses on the corpses								
Japanese	屍	(C	群がる	黒い	塊					
Romanization	shikabane	ni	muragaru	kuroi	katamari					
English definition	corpse(s)	← marks the	swarming	black	lump(s) /					
		previously stated			mass(es) /					
		as the			cluster(s)					
		destination of								
		the following								
		verb (which								
		might be								
		artistically								
		unstated)								
Grammar role	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	<u>adjective</u>	NOUN					
			conjugated to	i-adjective type						
			present tense and	that modifies the						
			serving as an	following→						
			adjective for the							
			following→							

Romanization	The word is always useless

Translation	Like a beautiful bird the more it struggles!

Japanese	藻がく	程に	美しい	鳥	Ø	様	だ	ţ.
Romanization	mogaku	hodo ni	utsukushii	tori	no	you	da	yo
English definition	struggle	←"the more and more / while / during" <i>what was</i> <i>previously stated</i>		bird	's	similar to / like	is	← authoratively emphasises what was previously stated
Grammar role	VERB conjugated to present tense	EXPRESSION adverb	ADJECTIVE i-adjective type that modifies the following→	NOUN	PARTICLE	NOUN	COPULA	PARTICLE sentence ending
Form to reference in dictionary	PRESENT TENSE 藻掻く mogaku						POLITE <u>EQUIVALENT</u> です desu	
	struggle						is	

Translation	Let's link arms, eyeball lick, dance a waltz, and[]								
Japanese	腕	を	くねらせ		眼球舐めて	waltz	を	踊り	
Romanization	ude	o	kunerase		gankyuunamete	waltz	О	odori	
English definition	arm(s)	← marks the	have bend / make		lick eyeball	waltz	← marks the	dance	
		previously stated	bend / let bend				previously stated		
		noun as the					noun as the		
		object used by					object used by		
		the following					the following		
		verb (which					verb (which		
		might be					might be		
		artistically					artistically		
		unstated)					unstated)		
Grammar role	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>		<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	
			conjugated to		conjugated to			conjugated to	
			causative form (to		continuative ~te			continuative pre-	
			mean "make		form used to			masu form	
			someone ~" or		connect this			(sounds formal)	
			"let someone ~"		action to the next			used to connect	
			depending on		\rightarrow			this action to the	
			context) and					next →	
			continuative pre-						
			masu form						
			(sounds formal)						
			used to connect						
			this action to the						
			next →						
Form to			PRESENT TENSE		PRESENT TENSE			PRESENT TENSE	
reference in			くねらせる		眼球舐める			踊る	
dictionary			kuneraseru		gankyuu-nameru			odoru	

have bend / make bend / let bend PRESENT TENSE くねる kuneru bend lick eyeball

to dance

Translation	[]raise a toast			
Japanese	祝杯	を	あげ	ましょう
Romanization	shukuhai	o	age	mashou
English definition	a toast	← marks the	raise	← proposal of
		previously stated		"let us / shall we"
		noun as the		do the previously
		object used by		stated verb
		the following		
		verb (which		
		might be		
		artistically		
		unstated)		
Grammar role	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	<u>VERB</u>
			conjugated to	←helping verb
			continuative pre-	that adds
			masu form	politeness to the
			(sounds formal)	previous verb
			used to connect	(indicating
			this action to the	respect for
			next →	listener) and
				conjutated to its
				volitional form to
				suggest doing
				something with
				the listener
Form to			PRESENT TENSE	PRESENT TENSE
reference in			あげる	ます
dictionary			ageru	masu
arectoriary			raise	←helping verb
			10.00	used to turn
				previous verb
				into its polite
				version
				(indicating
				respect for
				listener)
				listener)

Japanese	鮮やか	Œ	絡みつき	紅蓮	Ø	中
Romanization	azayaka	ni	karamitsuki	Guren	no	naka
English definition	brilliant	~ly	twist around /	crimson lotus	's	inside
			coil around	flower		
<u> </u>	OUACI NIQUNI	DARTICIE	\/FDD	NOUN	DARTICIE	NOUN
Grammar role	QUASI-NOUN	PARTICLE ←the previously	VERB	NOUN	PARTICLE	NOUN
		stated quasi-	conjugated to continuative pre-			
		noun becomes an	-			
		adverb when	(sounds formal)			
	the stem of a na-	paired with this	used to connect			
	adjective being	"ni" destination	this action to the			
	used as a noun	particle	next →			
Form to	asca as a noun	particle	PRESENT TENSE	FULL NAME		
reference in			絡みつく	"紅蓮 / Guren" is		
10.0.0.00			1,400	also an		
				abbreviated name		
				for "紅蓮地獄 /		
				Guren Jigoku",		
dictionary			karamitsuku	the 7th of The		
				Eight Cold Hells.		
				It's so cold that		
				those who fall		
				here have		
			twist around /	their skin torn by		
			coil around	the cold and the		
				blood looks like a		
				crimson lotus		
				flower.		

Translation	Despair that closed	Despair that closed in gently XISSes and					
Japanese	押し寄せた	絶望	が	優しく	XISS	して	
Romanization	oshi-yoseta	zetsubou	ga	yasashiku	KISU	shite	
English definition	advanced (on) /	despair	← marks the	gently	kiss	←do <i>(turns the</i>	
	closed in /		previously stated			previously stated	
	descended upon		as the subject of			noun into a verb)	
	/ rushed /		the following				
	overwhelmed		verb				
	(literally: push						
	and came near)						
Grammar role	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE	<u>ADVERB</u>	NOUN	<u>VERB</u>	

пир
した
shita
did
<u>VERB</u> conjugated to past tense
PRESENT TENSE する
suru
do

	conjugated to past tense and serving as an adjective for the following→		conjugated from i- adjective ending into ~ku adverb ending	conjugated to continuative ~te form used to connect this action to the next →
Form to	PRESENT TENSE		I-ADJECTIVE	PRESENT TENSE
reference in	押し寄せる		優しい	する
dictionary	oshi-yoseru		yasashii	suru
	advance (on) /		gentle	←do <i>(turns the</i>
	close in / descend			previously stated
	upon / rush /			noun into a verb)
	overwhelm			
	(literally: push			
	and come near)			

Translation	unstated verb implied as "go"] towards the approaching end					The collar was put	on[]	
Japanese	近づく	終わり	^	٤		首輪	を	嵌められた
Romanization	chikaduku	owari	e	to		kubiwa	О	hamerareta
English definition	approach	end	←"to / toward"	<i>←the previously</i>		collar	← marks the	was put on
			(marks the	stated			previously stated	
			previously stated	destination			noun as the	
			noun as the	marked with "ヘ/			object used by	
			destination of	e" is emphasized			the following	
			the following	by "と/to" to			verb (which	
			verb (which	add a poetic			might be	
			might be	feeling of being			artistically	
			artistically	far away and			unstated)	
			unstated))	taking effort to				
				reach				
Grammar role	<u>VERB</u>	<u>NOUN</u>	PARTICLE	PARTICLE		NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>
	conjugated to	noun created						conjugated to
	present tense and	from the						passive past tense
	serving as an	continuative pre-						
	adjective for the	masu form of a						
	following→	verb						
Form to		PRESENT TENSE						PRESENT TENSE
		<u>VERB</u>						
reference in		終わる						嵌める
dictionary		owaru						hameru
		end						put on

Translation	[]You[, who] clos	[]You[, who] close[s] your eyes and [unstated verb implied as "goes"] towards to the abyss					
Japanese	君	君 は 目 を 閉じて <mark>深淵</mark> へ					
Romanization	kimi						

F 1: 1 1 6: '	<i>c. c. t.</i>		()				
English definition	you <i>(informal,</i>	←marks what	eye(s)	← marks the	close	abyss	←"to / toward"
	used	was previously		previously stated			(marks the
	affectionately,	stated as the		noun as the			previously stated
	rude if used for	primary topic		object used by			noun as the
	social superiors)			the following			destination of
				verb (which			the following
				might be			verb (which
				artistically			might be
				unstated)			artistically
							unstated))
Grammar role	PRONOUN	PARTICLE	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE
					conjugated to		
					continuative ~te		
					form used to		
					connect this		
					action to the next		
					\rightarrow		
Form to					PRESENT TENSE		
reference in					閉じる		
dictionary					tojiru		
,					close		
	I				C.03C		

Romanization	This darkness lasts forever
--------------	-----------------------------

Translation	The wreckage done into a pile before [your] eyes is,[]								
Japanese	目	Ø	前	Ø	山積み	la	された	残骸	を
Romanization	me	no	mae	no	yamadumi	ni	sareta	zangai	О
English definition	eye(s)	's	before	's	pile	←marks the	be done	wreckage	<i>← marks the</i>
						previously stated			previously stated
						as the			noun as the
						destination of			object used by
						the following			the following
						verb (which			verb (which
						might be			might be
						artistically			artistically
						unstated)			unstated)
Grammar role	NOUN	PARTICLE	NOUN	PARTICLE	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE
							conjugated to		
							passive past tense		
							and serving as an		
							adjective for the		
							following→		
Form to							PRESENT TENSE		
reference in							する		
dictionary							suru		
							do		

Translation	[]by countless bu	utterflies fluttering	about each other tl	hrough the darknes	s,[]			
Japanese	闇	を	飛び	交う	無数	Ø	蝶	が
Romanization	yami	0	tobi	kau	musuu	no	chou	ga
English definition	darkness	←"in / through"	fly	mingle together /	countless	's	butterfly /	<i>←marks the</i>
		(marks the		take turns / pass			butterflies	previously stated
		previously stated		by one another				as the subject of
		as the location						the following
		verb is moving						verb
		through)						
Grammar role	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	<u>VERB</u>	<u>NOUN</u>	PARTICLE	NOUN	PARTICLE
			conjugated to	conjugated to	adjectivial noun			
			continuative pre-	present tense and	(noun followed			
			masu form	serving as an	by "no" to turn it			
			(sounds formal)	adjective for the	into an adjective)			
			used to connect	following→				
			this action to the					
			next →					
Form to			PRESENT TENSE					
reference in			泛派					
dictionary			tobu					
			fly					

Translation	[]nimbly danced	down upon and bu	ıried			
Japanese	ひらり	969	٤	舞い	降り	埋めた
Romanization	hirari	rirari	to	mai	ori	umeta
English definition	lightly / quickly /	←nonsensical	←makes the	dance / whirl	descend / come	bury / fill (up) /
	nimbly	word meant to	previously stated	about / flutter	down	cover
		extend "hirari" to	adverb sound	down		
		illustrate chaos	formal and			
		and sheer	emphasized			
		volume				
Grammar role	<u>ADVERB</u>	<u>ADVERB</u>	PARTICLE	<u>VERB</u>	<u>VERB</u>	<u>VERB</u>
	onomatopoeic	onomatopoeic	←this optional	conjugated to	conjugated to	conjugated to
	adverb that can	adverb that can	particle makes	continuative pre-	continuative pre-	past tense
	optionally be	optionally be	the previously	masu form	masu form	
	followed by the	followed by the	stated adverb	(sounds formal)	(sounds formal)	
	"と / to" particle	"と / to" particle	sound formal and	used to connect	used to connect	
	(which sounds	(which sounds	emphasized	this action to the	this action to the	
	formal and	formal and		$next \to$	next →	
	emphasizes the	emphasizes the				
	adverb)	adverb)				
Form to				PRESENT TENSE	PRESENT TENSE	PRESENT TENSE
reference in				舞う	降りる	埋める
dictionary				mau	oriru	umeru

dance / whirl	descend / come	
about / flutter	down	
down		

Romanization	And we'll celebrate the end of things
--------------	---------------------------------------

Translation	Faceless angels sin	eless angels sing hymns						
Japanese	顔	Ø	無い	天使	が	賛美歌	を	謳う
Romanization	kao	no	nai	tenshi	ga	sanbika	0	utau
English definition	face	's	not being (there)	angel(s)	← marks the	hymn	← marks the	sing praise
			/ lacking		previously stated		previously stated	
					as the subject of		noun as the	
					the following		object used by	
					verb		the following	
							verb (which	
							might be	
							artistically	
							unstated)	
Grammar role	NOUN	PARTICLE	<u>ADJECTIVE</u>	NOUN	PARTICLE	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>
			i-adjective type					conjugated to
			that modifies the					present tense
			following→					

Translation	An unpleasant sou	ınd		Gently rocked in the	he cradle				
Japanese	不快	な	音	揺り籠	lc lc	揺られ	ゆらり	969	٤
Romanization	fukai	na	oto	yuri-kago	ni	yurare	yurari	rirari	to
English definition	unpleasant	←marks the	sound	cradle	<i>←marks the</i>	rocked / swung /	sway slowly /	←nonsensical	←makes the
		previously stated			previously stated	shaken	lightly rock	word meant to	previously stated
		quasi-noun as an			as the			extend "yurari"	adverb sound
		adjective			destination of			to illustrate	formal and
					the following			chaos and sheer	emphasized
					verb (which			volume	
					might be				
					artistically				
					unstated)				
Grammar role	QUASI-NOUN	<u>PARTICLE</u>	NOUN	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	<u>ADVERB</u>	<u>ADVERB</u>	<u>PARTICLE</u>
		←the previously				conjugated to a	onomatopoeic	onomatopoeic	←this optional
		stated quasi-				passive verb in	adverb that can	adverb that can	particle makes
		noun becomes an				continuative pre-	optionally be	optionally be	the previously
		adjective when				masu form	followed by the	followed by the	stated adverb
		paired with this				(sounds formal)	"と / to" particle	"と / to" particle	sound formal and
		"na" particle				used to connect	(which sounds	(which sounds	emphasized
	the stem of a na-					this action to the	formal and	formal and	
	adjective being					next →	emphasizes the	emphasizes the	
	used as a noun						adverb)	adverb)	
						PASSIVE FORM			

揺られる

yurareru rocked / swung / shaken <u>PRESENT TENSE</u> 揺る yuru rock / swing / shake

Translation	Consciousness g	onsciousness get[s] lost.				
Japanese	意識	3			lost.	
Romanization	ishiki	wa		get	lost.	
English definition	consciousness	← marks what				
		was previously				
		stated as the				
		primary topic				
Grammar role	NOUN	PARTICLE				

Translation	Brilliantly coiling a	nd emerged from i	nside of Guren					
Japanese	鮮やか	(C	絡みつき	紅蓮	Ø	中	羽化	した
Romanization	azayaka	ni	karamitsuki	Guren	no	naka	uka	shita
English definition	brilliant	~ly	twist around /	crimson	's	inside	emerge (when an	did
			coil around				insect emerges	
							from a pupa/egg)	
Grammar role	QUASI-NOUN	<u>PARTICLE</u>	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE	NOUN	NOUN	<u>VERB</u>
		←the previously	conjugated to					conjugated to
		stated quasi-	continuative pre-					past tense
		noun becomes an	masu form					
		adverb when	(sounds formal)					
	the stem of a na-	paired with this	used to connect					
	adjective being	"ni" destination	this action to the					
	used as a noun	particle	next →					
Form to			PRESENT TENSE					PRESENT TENSE
reference in			絡みつく					する
dictionary			karamitsuku					suru
			twist around /					do
			coil around					

Translation	Despair that closed in gently XISSes and					
Japanese	押し寄せた	押し寄せた 絶望 が 優しく XISS して				
Romanization	oshi-yoseta	zetsubou	ga	yasashiku	KISU	shite

English definition	advanced (on) /	despair	← marks the	gently	kiss	←do <i>(turns the</i>
	closed in /		previously stated			previously stated
	descended upon		as the subject of			noun into a verb)
	/ rushed /		the following			
	overwhelmed		verb			
	(literally: push					
	and came near)					
Grammar role	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE	<u>ADVERB</u>	NOUN	<u>VERB</u>
	conjugated to			conjugated from i-		conjugated to
	past tense and			adjective ending		continuative ~te
	serving as an			into ~ku adverb		form used to
	adjective for the			ending		connect this
	following→					action to the next
	J					\rightarrow
Form to	PRESENT TENSE			I-ADJECTIVE		PRESENT TENSE
reference in	押し寄せる			優しい		する
dictionary	oshi-yoseru			yasashii		suru
	advance (on) /			gentle		←do <i>(turns the</i>
	close in / descend					previously stated
	upon / rush /					noun into a verb)
	overwhelm					
	(literally: push					
	and come near)					
	and come near)					

Translation	The short-lived ecl	hoing of lamentation	n stops unnoticed	and			
Japanese	儚く	鳴り	響く	慟哭	は	いつしか	途絶えて
Romanization	hakanaku	nari	hibiku	doukoku	wa	itsushika	todaete
English definition	fleeting / short-	echo	resound	wailing / loud	← marks what	unnoticed	stop
	lived / transiently			weeping	was previously		
	/ momentarily				stated as the		
					primary topic		
Grammar role	<u>ADVERB</u>	<u>VERB</u>	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE	ADVERB	<u>VERB</u>
	conjugated from i-	conjugated to	conjugated to				conjugated to
	adjective ending	continuative pre-	present tense and				continuative ~te
	into ~ku adverb	masu form	serving as an				form used to
	ending	(sounds formal)	adjective for the				connect this
		used to connect	following→				action to the next
		this action to the					\rightarrow
		next →					
Form to	<u>I-ADJECTIVE</u>	PRESENT TENSE					PRESENT TENSE
reference in	儚い	鳴る					途絶える
dictionary	hakanai	naru					todaeru
	fleeting / short-	echo					stop
	lived						

Translation	[unstated verb implied as "go"] to the bottom of the abyss

Japanese	深淵	Ø	底	۸
Romanization	shinen	no	soko	e
English definition	abyss	's	bottom	←"to / toward"
				(marks the
				previously stated
				noun as the
				destination of
				the following
				verb (which
				might be
				artistically
				unstated))
Grammar role	NOUN	PARTICLE	NOUN	PARTICLE

Translation	[Despair] softly, ge	antly VICCoc and		
Japanese	優しく	そっと	XISS	して
Romanization	yasashiku	sotto	KISU	shite
English definition	gently	softly	kiss	←do <i>(turns the</i>
				previously stated
				noun into a verb)
				,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
Grammar role	<u>ADVERB</u>	ADVERB	NOUN	<u>VERB</u>
	conjugated from i-			conjugated to
	adjective ending			continuative ~te
	into ~ku adverb			form used to
	ending			connect this
				action to the next
				\rightarrow
Form to	I-ADJECTIVE			PRESENT TENSE
reference in	優しい			する
dictionary	yasashii			suru
	gentle			←do <i>(turns the</i>
				previously stated
				noun into a verb)

Romanization	Under the dazzling dark sun
--------------	-----------------------------

Translation	Fall towards the ch	aos coiled into a vo	ortex			
Japanese	渦	を	巻いた	混沌	۸	堕ちて
Romanization	uzu	О	maita	konton	е	ochite

English definition	vortex / whirlpool	← marks the	coiled	chaos	←"to / toward"	fall
English definition	-			Cliaos		Iaii
	/ swirl / spiral /	previously stated			(marks the	
	maelstrom (the	noun as the			previously stated	
	violent spinning	object used by			noun as the	
	flow of liquid)	the following			destination of	
		verb (which			the following	
		might be			verb (which	
		artistically			might be	
		unstated)			artistically	
					unstated))	
Grammar role	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>
			conjugated to			conjugated to
			negative present			~te form used for
			tense and serving			soft commands
			as an adjective			
			for the			
			following→			
Form to			PRESENT TENSE			PRESENT TENSE
reference in			巻く			堕ちる
dictionary			maku			ochiru
			coil			fall

Translation	[Despair] softly, gently XISSes and					
Japanese	優しく	そっと	XISS	して		
Romanization	yasashiku	sotto	KISU	shite		
English definition	gently	softly	kiss	←do <i>(turns the</i>		
				previously stated		
				noun into a verb)		
6 1	ADVEDD	ADVEDD	NOUN	VEDD		
Grammar role	ADVERB	ADVERB	NOUN	<u>VERB</u>		
	conjugated from i-			conjugated to		
	adjective ending			continuative ~te		
	into ~ku adverb			form used to		
	ending			connect this		
				action to the next		
				\rightarrow		
Form to	I-ADJECTIVE			PRESENT TENSE		
reference in	優しい			する		
dictionary	yasashii			suru		
	gentle			←do <i>(turns the</i>		
				previously stated		
				noun into a verb)		

The Word is diways ascress	Romanization The	e word is always useless
----------------------------	------------------	--------------------------

Translation	On the corpse slee	ping at the bottom	of the abyss, a flow	wer blooms					
Japanese	深淵	Ø	底	眠る	亡骸	lc lc	華	が	咲く
Romanization	shinen	no	soko	nemuru	nakigara	ni	hana	ga	saku
English definition	abyss	's	bottom	sleep	remains	← marks the	flower(s)	← marks the	bloom
						previously stated		previously stated	
						as the		as the subject of	
						destination of		the following	
						the following		verb	
						verb (which			
						might be			
						artistically			
						unstated)			
Grammar role	NOUN	PARTICLE	NOUN	<u>VERB</u>	NOUN	PARTICLE	NOUN	PARTICLE	<u>VERB</u>
				conjugated to					conjugated to
				present tense and					present tense
				serving as an					
				adjective for the					
				following→					

Romanization I	feel like kissin' you
----------------	-----------------------